

A támogatási szerződés iktatószáma: XIX/1237/68/2019.

Előzmény: XIX/865/61/2019.

Sorsz.: 61

A támogatott cél megvalósításának helye: 1113 Budapest, Daróczi út 7.

IGAZOLÁSOK

1. Szakmai igazolás

A támogatás cél szerinti felhasználását igazolom.

Dátum: 2019. XI. 09.

Aláírás: 

A támogatás cél szerinti felhasználását az alábbiak miatt nem igazolom:

Dátum:

Aláírás:

2. Pénzügyi igazolás

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét 480 000 Ft összegben igazolom.

Dátum: 2019 XI. 09

Aláírás (ügyintéző): 

Dátum: 2019 2019 DEC 12

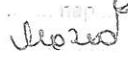
Aláírás (vezető): 

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét az alábbiak miatt nem igazolom:

Dátum: Aláírás (ügyintéző):

Dátum: Aláírás (vezető):

Szakmai igazolás pecsét:

Szakmai igazolás és a kifizetés jogosságát
igazolom 480.000,- Ft kifizetendő
Bp. 2019. hó 12. napján 09
..... 
aláírás

Támogatás elszámolása,XIX/1237/68(2019)..... számú szerződés

Pályázat megvalósulási címe(i): 113 Bp. Dandózi u. 7.

1. A Támogatott adatai:

- Név: Társaslag, Dandózi u. 7.
- Cím (székhely, lakóhely): 113 Bp. Dandózi u. 7.
- Levelezési cím, telefon: 110 Bp. Etele út 23.
- Adószám (adóazonosító jel): 28031358-1-43
- Bankszámlaszám: 11711031-20080365
- Az elszámolásban szereplő számlákkal kapcsolatosan Áfa levonási jogosultsága van-e?
igen / nem / arányosítással (a megfelelő rész aláhúzendó)
- A támogatás összegéből az adóhatóság felé Áfa befizetést teljesített?
igen / nem (a megfelelő rész aláhúzendó)
- A kapcsolattartó személy neve és elérhetősége: Szalóki Sándor 203-3213
- A csatolt számlákat kizárólag a Budapest XI. Kerület Újbuda Önkormányzata XIX/1237/68(2019) sz. támogatási szerződésének elszámolásához használta fel:
igen / nem (számlákon bontva, igazolva milyen arányban)

2. Az Önkormányzattól támogatásként elnyert összeg:480 000 - Ft

3. A támogatási cél megnevezése: Tetőfelújítás

4. Elszámolási határidő:2019. XII 09.....

5. Támogatás terhére elszámolt összeg összesen:

480000

6. Önerő terhére elszámolt összeg összesen:5239255Ft

Teljes felújítási költség (5. és 6. pont):5719255Ft

Támogatás szempontjából elismerhető bekerülési költség:5719255Ft

A költségösszesítő pótlapok száma: db

Budapest, 2019. év.....November.....hónap.....27.....nap

.....
.....

(cégszerű) aláírás



Költségösszesítő lapPályázat megvalósulási címe(i): 110. Sz. Dardóc u. 7.A Támogatott neve: Társasház, Dardóc u. 7.

A pótlap sorszáma:

Sor- szám	Megnevezés	Szállító	Számla- szám	ÁFA nélküli összeg (Ft)	ÁFA-val növelt összeg (Ft)	Támogatás terhére elszámolt összeg (Ft)
1	Tető szig.	Buzatrado Kft	11	1600000	2032000	
2	Tető szig.	Buzatrado Kft	26	800000	1016000	
3	Tető szig.	Buzatrado Kft	27	2103350	2671255	480000
Összesen:				4503350	5719255	480000

Budapest, 2019. év... Novemb. hónap... 27 nap.....


(cégszerű) aláírás



a XIX/1237/68 Beszámoló számú támogatási szerződés szerinti
beruházás befejezéséről

A(z) 1113 Bp. Dandári út 7. Társasház/Lakásszövetkezet
nevében bejelentem, hogy a hivatkozott támogatási szerződésben foglalt beruházást
befejeztük.

Pályázat megvalósulási címe(i): 1113 Bp. Dandári út 7.

A támogatott program adatai a következők:

Kezdés időpontja (év / hó / nap): 2019 05 25


Befejezés időpontja (év / hó / nap): 2019 08 05

Megnevezés	Tervezett (támogatási szerződés szerint)	Tényleges
Teljes felújítási költség (Ft)	5719255	5719255
A támogatás szempontjából elismerhető bekerülési költség ¹ (Ft)	5719255	5719255
Pályázó saját ereje (Ft)	5239255	5239255
Önkormányzati támogatás (Ft)	480000	480000
Lakások száma (db.)	27	27

Egyéb megjegyzések:

Támogatott vállalja, hogy lehetőség szerint a megvalósítás helyszínén tájékoztató táblát
helyez el, melyen feltünteti, hogy a támogatási cél a Támogatóval kötött támogatási szerződés
alapján valósul meg. Amennyiben Támogatott rendelkezik honlappal vagy kiadvánnyal, akkor
a támogatási szerződés hatálya alatt ezeken is fel kell tüntetnie támogatás tényét.

Budapest 2019. év November hó 27


közös képviselő/ intézőbizottság elnöke/ igazgatóság elnöke

¹ A lakóépületben elhelyezkedő nem lakás célú helyiségek, valamint a jogi személynek minősülő, illetve annak nem minősülő gazdasági társaság tulajdonában lévő ingatlanok tulajdonosaira jutó költségek fedezetére támogatás nem vehető igénybe. A pályázat szempontjából nem minősül lakáscélúnak az a helyiség, mely az ingatlan-nyilvántartásban nem lakásként van nyilvántartva (például: üzletek, irodák, raktárak és az ezen helyiségekhez tartozó garázsok).

Támogatás elszámolásának tartalomjegyzéke

Pályázat megvalósulási címe(i): 44B 90 Dandari ut 7

Pályázó társasház/lakásszövetkezet neve: Társasház,
Dandari ut 7.

1. 1 db Támogatás elszámolása és költségösszesítő lap (Pályázati kiírás 10. sz. melléklete)
2. 3 db számla a Pályázati kiírás XIV. A támogatások elszámolása és határideje, 7. c) pontja szerint készült másolat, a műszaki ellenőr jóváhagyásával,
3. 4 db átutalási igazolás, hogy a társasház önéreje kifizetésre került a vállalkozó részére,
4. 1 db pénztári kifizetési bizonylat,
5. 1 db számlarészletező, tételes kivitelezői költségvetés, amely tükrözi a ténylegesen elkészült munkákat, és végösszege megegyezik a számla összegével,
6. 1 db beszámoló (Pályázati kiírás 9. sz. melléklete).
7. 1 db kivitelezői nyilatkozat a kivitelezési munkákra vonatkozó szabványok és előírások betartásáról,
8. 1 db műszaki átadás – átvételi jegyzőkönyv – amely a készre jelentett munka 100 %-os teljesítését igazolja -, a műszaki ellenőr aláírásával,
9.db szükség szerinti szakvélemények
(pl. FŐKÉTÜSZ, FŐGÁZ, ELMŰ)
10. egyéb bizonylatok (nem kötelező, pl. megvalósulási terv):
 - db
 - db
 - db

Budapest, 2019. November 22.

[Signature]
2019.11.22.
11. sz. melléklet

közös képviselő/ Intézőbizottság elnöke/ Igazgatóság elnöke

Átvétel/ Hiánytalan/ Hiányos

Budapest, 2019 DEC 06.

Hiánypótlási határidő 5 munkanap.

Hiánypótlási benyújtva:



[Signature]
Árvevő

Ikt.sz.: XIX/1237/62 (2019)

TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről

Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 39-41.
Adószám: 15735746-2-43
Bankszámlaszám: 11784009-15511001
KSH-szám: 15735746-8411-321-01
képviseli: dr. Hoffmann Tamás polgármester.
mint támogatást nyújtó, a továbbiakban: **Támogató,**

másfelől

Budapest XI. Daróczi út 7. Társasház

Székhely: 1113 Budapest Daróczi út 7.
Céjegyzékszám: ---
Adószám: 28031358-1-43
képviseli: ÉTA-SZÁM Kft. Szalóki Sándor
mint támogatott, a továbbiakban: **Támogatott**

között az alábbiak szerint:

1. Támogató a XIX/865/61 (2019) számon iktatott pályázat, és a pénzeszközök átadásának, átvételének rendjéről szóló Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata 25/2016. (XI. 22.) önkormányzati rendelete (továbbiakban: Rendelet) felhatalmazásával, Polgármester Úr 2019. június 19. napján kelt döntése alapján támogatást nyújt Támogatott részére.
2. Támogató által meghirdetett pályázati felhívásban és a Támogatott által benyújtott pályázatban foglaltak jelen megállapodás elválaszthatatlan részét képezik.
3. A támogatás kizárólag az alábbi célra fordítható: **tető felújítás**

A támogatott cél megvalósításának helye: 1113 Budapest Daróczi út 7.

A támogatással megvalósuló cél időtartama: Támogatott vállalja, hogy legkorábban a pályázat benyújtását követően megkezdí és 2019. december 09. napjáig befejezi a megvalósítást, melynek teljes költsége: **5 719 255 Ft.**

A támogatást a pályázat benyújtását megelőzően megkezdett projektekre nem lehet igényelni, kivétel a gázszolgáltatásból kizárt, valamint az életveszélyes felújítási munkák elvégzésére határozat alapján kötelezett lakóépületek.

Egyebek:

A támogatás összegét Támogatott a fentiekben meghatározott céltól eltérően nem használhatja fel. Ezzel összefüggésben sem fordítható a támogatás összege adóhatóság felé fizetendő ÁFA, illeték, vagy köztelér tartozás kiegyenlítésére.

Támogatott kijelenti, hogy

- 60 (hatvan) napon túl lejárt és ki nem egyenlített köztartozása (adó-, vám-, valamint TB- és egyéb járulék tartozása) nincs,
- csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt nem áll.

Támogatott kijelenti, hogy a Pályázati kiírást teljes körűen megismerte és az abban foglaltakat magára nézve kötelezőnek ismeri el.

A támogatási *szerveződés 1. mellékletét* képezi a köztartozások, illetve csőd-felszámolás és végelszámolás eljárásról szóló nyilatkozat (*Pályázati kiírás 7. sz. melléklete*).

Nem fizethető ki a támogatás, vagy a megítélt támogatás kifizetését fel kell függeszteni, ha a Támogatott egy korábbi támogatással összefüggésben benyújtott lejárt határidejű elszámolása még nem került elfogadásra, vagy elszámolási, vagy visszafizetési késedelemben van.

Támogatott vállalja, hogy lehetőség szerint a megvalósítás helyszínén tájékoztató táblát helyez el, melyen feltünteti, hogy a támogatási cél a Támogatóval kötött támogatási szerveződés alapján valósul meg. Amennyiben Támogatott rendelkezik honlappal vagy kiadvánnyal, akkor a támogatási szerveződés hatálya alatt ezeken is fel kell tüntetnie támogatás tényét.

További feltételek:

4. Támogató a 3. pontban rögzített cél megvalósítására **480 000 Ft**, azaz négyszáznyolcvanezer forint vissza nem térítendő támogatást nyújt, kizárólag a Támogatott részére.
5. A kifizetés pénzáttalással a Támogatott **11711034-20080365** számú OTP Bank Nyrt. pénzügyintézetnél vezetett számlájára, az ellenőrzést és az elszámolás elfogadását követően, az elfogadott összegben utólagosan történik.
6. A támogatás felhasználását, elszámolását és ellenőrzését a Rendelet, valamint jelen szerveződés tartalmazza.
7. A támogatás felhasználása
 - 7.1 Támogatott köteles a támogatás összegét egyéb pénzeszközektől elkülönítetten kezelni, és nyilvántartani, arra is figyelemmel, hogy a támogatás felhasználásának mértékéről Támogató megkeresésére naprakész információkkal tudjon szolgálni.
 - 7.2 Támogatott vállalja, hogy a kapott támogatással legkésőbb **2019. december 09. (hétfő) 17:00** óráig Támogatónak elszámol.
8. Az elszámolás rendje:

- 8.1 A Támogatott a támogatás felhasználásáról az alábbiak szerint köteles írásban elszámolni. Az elszámolásnak tartalmaznia kell:
- a) a támogatás elszámolásának tartalomjegyzékét (*Pályázati kiírás 11. sz. melléklete*),
 - b) a támogatási elszámoló lapot (*Pályázati kiírás 10. sz. melléklete*)
 - c) a kitűzött célok megvalósulását bemutató beszámolót (*Pályázati kiírás 9. sz. melléklete*),
 - d) a támogatás felhasználását igazoló számláknak és az egyéb számviteli bizonylatoknak a másolatát,
 - e) a támogatási cél érdekében kötött szerződések másolatát,
 - f) valamint a kifizetésekről szóló bankkivonatokat és kiadási pénztárbizonylatok másolatát.
- 8.2 Az elszámolás minden egyes lapját (elszámoló lap, beszámoló, számlák másolatai, stb.) a Támogatottnak eredeti aláírásával igazolnia, ill. szignálnia kell. Az elektronikus feldolgozás biztosítása érdekében az elszámolás minden oldalát egyoldalasan, A/4-es álló formátumban kell benyújtani.
- 8.3 Az elszámoló lap minden pontját olvashatóan, géppel vagy kézi formában nyomtatott betűkkel pontosan kell kitölteni. A Támogatottnak aláírásával igazolnia kell, hogy az elszámolásban foglaltak a valóságnak megfelelnek.
- 8.4 Minden esetben csatolni kell az elszámoló lapon feltüntetett költségeket megalapozó számlák másolatait, melyeket jól láthatóan, 1-től kezdődően sorszámmal kell ellátni és az elszámoló lapon ezekkel a sorszámokkal kell szerepeltetni. Az elszámoláshoz a Támogatott nevére, címére szóló, a hatályos ÁFA törvényben meghatározott formai és tartalmi követelmények szerinti, a támogatási célnak megfelelő tartalmú, olvasható számlamásolatokat kell csatolni.
- 8.5 Az elszámoláshoz benyújtott számlák teljesítési dátuma a 3. pontban feltüntetett megvalósulási időszakra eshetnek.
- 8.6 Nem magyar nyelvű számla esetében a számla teljes tartalmát le kell fordítani, a forint összeg számítása – melyet a számlán fel kell tüntetni – a felhasználás napján érvényes (melyet be kell csatolni) MNB hivatalos devizaárfolyamon történhet.
- 8.7 Az eredeti számlán, a Pályázati kiírásban előírt módon, a Támogatottnak fel kell tüntetni (másolást megelőzően) bélyegzővel vagy olvasható ráírással: „*Elszámolva a Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzatasz. támogatási szerződése terhéreFt összegben*”.
- 8.8 A támogatási cél megvalósulásáról szóló beszámolóban be kell mutatni, hogyan valósult meg az előzetes program- és költségtervezet (*Pályázati kiírás 9. sz. melléklete*).

Ha egy számla tartalmából egyértelműen nem állapítható meg a támogatás célszerű felhasználása, a kifizetés indokoltságát a szöveges beszámolóban fel kell tüntetni.

- 8.9 Amennyiben a Támogatott (a támogatási összeg kifizetése előtti nyilatkozata szerint) a támogatással kapcsolatosan ÁFA levonásra jogosult, a támogatás terhére csak az elszámoláshoz benyújtott számlák ÁFA nélküli összegét (nettó összegét) számolhatja el. Amennyiben a Támogatott nem jogosult ÁFA levonásra, úgy lehetősége van a számlák bruttó – azaz az ÁFA összegét is tartalmazó – összegének elszámolására.
- 8.10 Amennyiben Támogatott részben vagy egészben nem tud elszámolni a kapott támogatással, a Támogató Pénzügyi Bizottsága határozatban felszólítja a Támogatottat, hogy a teljes támogatási összeget illetve annak el nem fogadott részére eső támogatási összeget, kamatokkal növelve a Támogató részére 15 napon belül fizesse vissza.
9. A megvalósítás során esetleg felmerülő többletköltség Támogatottat terheli.
10. A támogatás a mindenkor hatályos vonatkozó jogszabályok, de különösen a közbeszerzési törvény és az ÁFA törvény szabályai szerint használható fel.
11. Támogató jogosult a támogatás felhasználását, illetve az abból megvalósítani kívánt célt ellenőrizni, ennek során Támogatottól az ellenőrzéshez szükséges adatokat, bizonylatokat bekérni, illetve a felhasználónál előre írásban egyeztetett időpontban és módon helyszíni ellenőrzést tartani.
12. Felek jogosultak jelen megállapodást 1 (egy) hónapos felmondási idővel megszüntetni (rendes felmondás). A felmondás csak írásban érvényes.
13. Támogatott súlyos szerződésszegése esetén Támogató jogosult a szerződést azonnali hatállyal felmondani (rendkívüli felmondás). Ebben az esetben a Támogatott köteles a támogatás teljes összegét (az átutalás napjától számított, Ptk. 6:48 §-ában meghatározott késedelmi kamattal növelten) Támogató bankszámlájára, a felmondást követően haladéktalanul visszafizetni. Súlyos szerződésszegésnek minősül különösen a támogatás összegének e szerződésben foglaltaktól eltérő felhasználása, a vállalt feladatok ellátásának azonnali, és indokolatlan megszüntetése, valótlan adatok, tények, körülmények közlése, az elszámolási kötelezettség megszegése, az ellenőrzés akadályoztatása, a jogszabályok, szakmai követelmények, nyilvántartási kötelezettségek, valamint - ismételt felszólítást követően - a szerződés szerinti tájékoztatási kötelezettségek elmulasztása. Támogatott szerződésszegése esetén legfeljebb öt évre kizárható az Önkormányzat által biztosított támogatási lehetőségekből.
14. Támogatott jelen megállapodás aláírásával tudomásul veszi, hogy
- az Állami Számvevőszék vizsgálhatja a támogatás felhasználását, jelen megállapodást, és a támogatás felhasználása során keletkező további megállapodásokat;
 - Támogató a támogatás jelen megállapodásban foglalt közérdekű adatait (Támogatott neve, támogatás célja, összege, a támogatott program időpontja, helyszíne) nyilvánosságra hozza (www.ujbuda.hu);
 - Támogató a jelen szerződéssel kapcsolatosan a közérdekű adatokra vonatkozó tájékoztatási és közzétételi kötelezettségének köteles eleget tenni.
15. Egyéb kikötések:

16. Támogatási cél kormányzati funkciója: 066020
17. A megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyv rendelkezéseit kell irányadónak tekinteni. Jogvita esetén a szerződő felek a Budai Központi Kerületi Bíróság kizárólagos illetékességét kötik ki.
18. Jelen támogatási szerződés az aláírás napján lép hatályba.
19. A Felek a jelen megállapodásban foglalt feltételekkel egyetértenek, azokat közösen értelmezték, és a megállapodást, mint akaratukkal mindenben egyezőt, cégszerűen jóváhagyólag aláírták.

Budapest, 2019. szeptember 25.



A Támogatott képviseletében

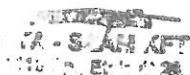
ÉTA-SZÁM Kft.
Szalóki Sándor



Támogató

dr. Hoffmann Tamás
polgármester megbízásából

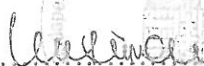
2019. OKT. 09.



dr. Molnár László
alpolgármester

Ellenjegyzem:

2019. OKT. 07.



Vargáné dr. Kremzner Zsuzsanna

jegyző

Pénzügyileg ellenjegyzem:

..... 2019. OKT. 09.

Soltész Erika

igazgató



Buratrade Kft
5235 Tiszabura
Táncsics u 13
Adószám: 11268495-2-16, HU11268495
Telefon: +36203258186

31 | 8

Bank neve: OTP
Bankszámlaszám:
11714006-20328009



SZÁMLA

Sorszám: BRTRD-2019-11

Az eredetivel megegyező

[Handwritten signature]
KÖZÖSSÉGI
TÁRSASHÁZ
2019.06.12

VEVŐ:
Társasház Daróci U 7
1113 Budapest
DARÓCZI ÚT 7.
Adószám: 28031358-1-43

Fizetési mód: **átutalás**
Teljesítés dátuma: **2019.06.03.**
Kiállítás dátuma: **2019.06.03.**
Fizetési határidő: **2019.06.07.**

Megnevezés	Menny.	Egységár	Nettó ár	ÁFA	ÁFA érték	Bruttó ár
Vízszigetelés	1 db	1 600 000	1 600 000	27%	432 000	2 032 000

Budapest XI. ker. Daróci u. 7 sz. alatti társasház, tetőszigetelés javítási munkái.

Összesen:

1 600 000
432 000
2 032 000

ÁFA 27 %: 432 000

FIZETHETŐ
SZÁMLAJOGOSSÁGÁT
IGAZOLOM

[Handwritten signature]
SZALÓKI SÁNDOR
MAGASÉPÍTÉS-MŰSZAKI ELLENŐR
MF-É-II -13-53055/2015

Összesen:
2 032 000 Ft

A számla aláírás és bélyegző nélkül is érvényes!

A számla közvetített szolgáltatást tartalmaz.



Buratrade Kft
5235 Tiszabura
Táncsics u 13
Adószám: 11268495-2-16, HU11268495
Telefon: +36203258186

UK

3115.

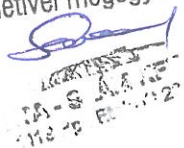
Bank neve: OTP
Bankszámlaszám:
11714006-20328009

2

SZÁMLA

Sorszám: BRTRD-2019-26

Az eredetivel megegyező



VEVŐ:
Társasház Daroci U 7
1113 Budapest
DARÓCZI ÚT 7.
Adószám: 28031358-1-43

Fizetési mód: átutalás
Teljesítés dátuma: 2019.07.24.
Kiállítás dátuma: 2019.07.24.
Fizetési határidő: 2019.07.24.

Megnevezés	Menny.	Egységár	Nettó ár	ÁFA	ÁFA érték	Bruttó ár
Vízszigetelés	1 db	800 000	800 000	27%	216 000	1 016 000
Budapest XI. ker. Daróczy u. 7. sz. alatti társasház, tetőszigetelés javítási munkái szerződés szerint						

Összesen:

800 000 216 000 1 016 000

ÁFA 27 %: 216 000

FIZETHETŐ
SZÁMLAJOGOSSÁGÁT
IGAZOLOM


SZALÓKI SÁNDOR
MAGASÉPÍTÉS-MŰSZAKI ELLENŐR
ME-F-II-13-53055/2015

Összesen:
1 016 000 Ft

A számla aláírás és bélyegző nélkül is érvényes!

A számla közvetített szolgáltatást tartalmaz.



Buratrade Kft
 5235 Tiszabura
 Táncsics u 13
Adószám: 11268495-2-16, HU11268495
 Telefon: +36203258186

Bank neve: OTP
Bankszámlaszám:
 11714006-20328009

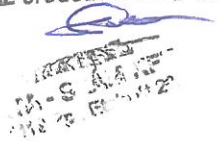


SZÁMLA

Sorszám: BRTRD-2019-27

Az eredetivel megegyező

VEVŐ:
 Társasház Daroci U 7
 1113 Budapest
DARÓCZI ÚT 7.
 Adószám: 28031358-1-43



Fizetési mód: **átutalás**
 Teljesítés dátuma: **2019.08.05.**
 Kiállítás dátuma: **2019.08.05.**
Fizetési határidő: 2019.08.12.

Megnevezés	Menny.	Egységár	Nettó ár	ÁFA	ÁFA érték	Bruttó ár
Vízszigetelés	1 db	2 103 350	2 103 350	27%	567 905	2 671 255
Budapest XI. ker. Daróczi u. 7. sz. alatti társasház, tetőszigetelés javítási munkái, szerződés szerint.						

Összesen: **FIZETENDŐ SZÁMLA MEGTÉRÉSÉIGAZOLÓM** **2 103 350** **567 905** **2 671 255**
 ÁFA 27%: 567 905

SZALÓKI SÁNDOR
 MAGASÉPÍTÉS-MŰSZAKI ELLENŐR
 ME-É-II-13-53055/2015

Összesen:
2 671 255 Ft

A számla aláírás és bélyegző nélkül is érvényes!

A számla közvetített szolgáltatást tartalmaz.

*Elszámlolta a XI. ker. Nybuda önk. XIX/1237/G8.92 (2019)
 Adóigazgatási szerződése terhére. 180 000 Ft összegben.*

SZÁMLA A SZÁMLÁZZ.HU